



**Verklaring van conformiteit** (NL)  
Wij, de firma Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Nederland, verklaren hiermee dat het hier vermelde gereedschap, waarop deze verklaring betrekking heeft, in overeenstemming met de normen en normatieve documenten, overeenkomstig de bepalingen van de EG-richtlijnen 89/392/EEG, 91/368/EEG, 93/44/EEG en 2006/42/EEG, onder onze exclusieve verantwoordelijkheid valt.

**1013300A**  
**Ratelsleutel**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

**Declaration of Conformity** (GB)  
Wir, the company Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, The Netherlands, declare on our exclusive responsibility that the tool described below, to which this declaration refers, conforms to the norms and normative documents as defined in the provisions of 89/392/EEC, 91/368/EEC, 93/44/EEC and 2006/42/EC.

**1013300A**  
**Ratchet**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

**Konformitätserklärung** (D)  
Wir, Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Niederlande, erklären hiermit, dass die nachfolgend bezeichnete Maschine aufgrund ihrer Konzipierung und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den einschlägigen grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Maschinenrichtlinie 89/392/EWG, 91/368/EWG, 93/44/EWG und 2006/42/EWG entspricht.

**1013300A**  
**Ratschenschrauber**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

**Declaration de Conformite** (F)  
Nous, la société Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Pays Bas, déclarons que l'outil sous-mentionné, qui fait l'objet de la déclaration, se trouve, sous notre responsabilité exclusive, en conformité avec les normes et documents normatifs conformément aux dispositions des directives 89/392/CEE, 91/368/CEE, 93/44/CEE et 2006/42/EC.

**1013300A**  
**Clés à Rochet**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

**Dichiarazione di Conformità** (I)  
Noi, Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Olanda, con la presente dichiariamo che gli utensili sotto elencati, ai quali si riferisce la presente dichiarazione, sono conformi alle normative e alle documentazioni normative come da direttive n 89/392/EEC, 91/368/EEC, 93/44/EEC, 2006/42/EC, e di questo ci assumiamo la piena responsabilità.

**1013300A**  
**Cricchetti**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

**Overensstemmelsesattest** (DK)  
Vi, Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Holland, erklærer, at det her anførte værktøj, som erklæringen referer til, ene og alene står under vores ansvar i overensstemmelse med standarderne og de normgivende dokumenter, svarende til bestemmelserne i henhold til 89/392/EEC, 91/368/EEC, 93/44/EEC, 2006/42/EC.

**1013300A**  
**Skraldenøgler**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

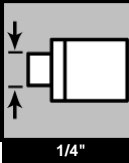

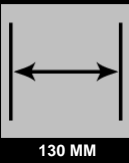
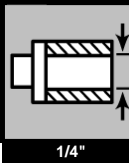
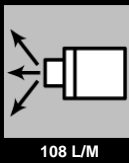
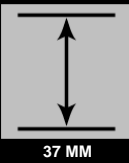


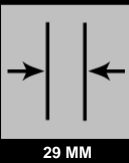
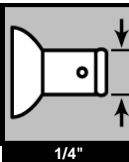
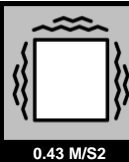


**Konformitetserklæring** (N)  
Vi, Rodac International B.V., Nijverheidsstraat 1, 6135 KJ Sittard, Holland, erklærer, at vi alene bærer ansvaret for værøyet som er oppført her og som erklæringen referer seg til, i overensstemmelse med standardene og de normative dokumentene og i henhold til bestemmelsene i 89/392/EEC, 91/368/EEC, 93/44/EEC, 2006/42/EC.

**1013300A**  
**Skraller**

Sittard, 1 aug 2013 F. Champavere,  
Président

- |                       |                          |                    |               |
|-----------------------|--------------------------|--------------------|---------------|
| (NL) Ratelsleutel     | Technische Specificaties | (I) Cricchetti     | Dati Technici |
| (GB) Ratchet          | Technical Specifications | (DK) Skraldenøgler | Tekniske Data |
| (D) Ratschenschrauber | Technische Daten         | (N) Skraller       | Tekniske Data |
| (F) Clés à Rochet     | Données Techniques       |                    |               |

## 1013300A

 <b>1/4"</b>	Luchtaansluiting Air inlet Anschluss Innengewinde Raccordement d'air Attacco aria Tiislutning gevind Lufinngang	 <b>34 NM</b>	Max koppel Max torque Max Drehmoment Couple max Torsione massima Max drejningsmoment Maks trekraft	 <b>130 MM</b>	Langte Length Länge Longeur Lunghezza Længde Lengde mål
 <b>1/4"</b>	Min slangdiameter Min hose size Min Schlauchdurchmesser Diamètre tuyau min Min canna flessibili Diameter slange Slangestørrelse	 <b>108 L/M</b>	Luchtverbruik Airconsumption Luftverbrauch Consommation d'air Consumo aria Luftforbrug Luftforbruk	 <b>37 MM</b>	Hoogte Height Höhe Hauteur Altezza Højde Høyde mål
 <b>6,3 bar</b>	Werkdruk Air pressure Druckluft Pression Pressione aria Trykluft Trykluft	 <b>94 DBA</b>	Geluidsniveau Sound level Lautstärke Capacité de son Rumrosita Lydtryk Lydstryke	 <b>29 MM</b>	Dikte Thickness Dicke Gros Spessore Tykkelse Tykkelse
 <b>1/4"</b>	Aandrijfvierkant Square drive Antriebsvierkant Carré d'entraînement Attaco quadro Drivfirkant Firkanttapp størrelse	 <b>0.43 M/S2</b>	Trilling Vibration Vibration Vibration Vibrazione Vibration Vibrasjoner	 <b>0,45 KG</b>	Gewicht Weight Gewicht Poids Peso Vægt Vekt
 <b>260 RPM</b>	Toerental Speed Drehzahl Vitesse de rotation Velocita Omdrejningstal Omdrejningstall				